

Table with columns: 採取地点 (Sampling Point), 更新 (Data updated), 採取日時 (Sampling Time and Date), 放射能濃度 (Bq/m³) (Radioactivity Concentration (Bq/m³)), 空間線量率 (µSv/h) (Air dose rate (µSv/h)), 備考 (Note). The table lists data for two locations: 二本松市香色 (Nibonmatsushi City Kanarō) and 安達郡大玉村 (Adachi County Otsuma Village). Each entry includes a date and time range, and the measured concentration for various radionuclides (I-131, Cs-134, Cs-137, I-132, Te-132) and other detected radionuclides. The measured values are consistently 'Not Detected' (不検出).

上記測定結果は政府現地対策本部が、福島県に依頼し、その結果を入手したものである。 [The government requests Fukushima Prefecture to gain the readings above.]
空間線量率は、福島県の緊急時環境放射線モニタリングの値。 [Air dose rate are the readings of Emergency Radiation Level in emergency monitoring by Fukushima Pref.]
なお、ここに掲載された測定は、日本分析センター、福島原子力センターにより実施されています。 [The measurement published in here is being executed by two organizations, JCA/Japan Chemical Analysis Center and ERMCF (Environmental Radioactivity Monitoring Center of Fukushima).]
不検出の記号は、ダスト材料の放射能濃度の検出値が検出限界値 (I-131 が90.98Bq/m³、Cs-134 が90.73Bq/m³、Cs-137 が130.67Bq/m³、I-132 が約1.48μBq/m³、Te-132 が約0.475μBq/m³)を下回る場合を示す。 [“Not detected” indicates the case that the detected radioactivity concentration in the dust sample was lower than the detection limits of approximately 0.56Bq/m³ for I-131, 0.73Bq/m³ for Cs-134, 0.67Bq/m³ for Cs-137, 1.48μBq/m³ for I-132 and 0.475μBq/m³ for Te-132.]

東京電力株式会社福島第一原子力発電所周辺のダスト試料採取場所 (Sampling points out of TEPCO Fukushima Dai-ichi NPP (Dust))



円は範囲の概略を示す
(Circles indicate approximate range)

(TEPCO: Tokyo Electric Power Company)
平成23年8月7日発表分 August 7, 2011